

# Liste des produits chimiques approuvés pour les sondes ExactVu™

Type de produit chimique	Nom du produit chimique	Fabricant	Sonde transrectale			Sonde de surface	Durée de contact validée
			EV29L	EV9C SN 6750-	EV9C SN 6087-	EV5C	
Nettoyant	CIDEZYME®	Advanced Sterilization Products	✓	✓	✓	×	1 minute
	ENZOL®	Advanced Sterilization Products	✓	✓	✓	×	1 minute
Désinfectant de haut niveau	CIDEX® OPA	Advanced Sterilization Products	✓	✓	✓	✓	12 minutes
	CIDEX®	Advanced Sterilization Products	✓	✓	✓	×	45 minutes
	Revital-Ox™ Resert†®	Steris Corporation	✓	✓	×	✓	8 minutes
	UltrOx™	CIVCO Medical Solutions	✓	✓	×	✓	8 minutes
Lingette/Aérosol	Transeptic® Spray	Parker Laboratories	×	×	×	✓	30 secondes
	Tristel Trio	Tristel Solutions	✓	✓	✓	✓	30 secondes (sporicide)

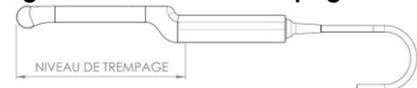
\* La FDA a admis que la « solution de dialdéhyde activé Metricide » fabriquée par Metrex Research, Inc. (glutaraldéhyde à 2,6 %, réutilisation 14 jours) était identique à Cidex®.

**Tableau 1 : Liste des produits chimiques approuvés**

Les illustrations ci-dessous indiquent le *niveau de trempage* des sondes.



**Figure 1 : Niveau de trempage EV29L**



**Figure 2 : Niveau de trempage EV9C**



**Figure 3 : Niveau de trempage EV5C**

**AVERTISSEMENT**

EN-C25



Ne pas immerger la sonde au-delà de son niveau de trempage.

**REMARQUE**



Utilisez des produits de nettoyage et de désinfection dont l'emploi est approuvé dans votre région.

Suivez les instructions du fabricant pour l'utilisation de désinfectants et nettoyants.

Veuillez consulter les instructions relatives au reconditionnement de votre sonde entre les utilisations et l'emplacement de son niveau de trempage dans le *Guide d'entretien, de nettoyage et d'utilisation*.



**Exact Imaging Inc.**  
7676 Woodbine Avenue, Unit 15  
Markham, ON L3R 2N2, Canada  
+1.905.415.0030  
info@exactimaging.com



**Emergo Europe**  
Westervoortsewijk 60  
6827 AT Arnhem  
The Netherlands



**EDAP TMS**  
4, rue du Dauphiné  
69120 Vaulx-en-Velin  
France

**Trademarks**

Marques commerciales Exact Imaging :

- ExactVu™

CIDEZYME®, CIDEX® et ENZOL® sont des marques déposées de Johnson & Johnson.

Revital-Ox™ est une marque de commerce de Steris Corporation. Resert® est une marque déposée de Steris Corporation.

Transeptic® est une marque déposée de Parker Laboratories Inc.

UltrOx™ est une marque de commerce de CIVCO Medical Solutions.

**Numéros de référence Exact Imaging**

- EV-29L : Sonde EV29L
- EV-9C : Sonde EV9C
- EV-5C : Sonde EV5C
- EV-SYS-220 : Système d'imagerie par micro-échographie ExactVu™ (220V)
- EV-SYS-120 : Système d'imagerie par micro-échographie ExactVu™ (120V)
- EV-SYS-100 : Système d'imagerie par micro-échographie ExactVu™ (100V)

**Informations sur la version**

Système : Système de micro-échographie haute résolution ExactVu™

Liste des produits chimiques approuvés pour les sondes ExactVu™, Révision 2.0 (FR), *traduction des instructions d'origine*

